

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2001.

Art. 4. Notre Ministre de la Protection de la Consommation, Notre Ministre des Classes moyennes et Notre Ministre de l'Economie sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la consommation,
Mme M. AELVOET

Le Ministre des Classes moyennes,
J. GABRIELS

Le Ministre de l'Economie,
Ch. PICQUE

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2001.

Art. 4. Onze Minister van Consumentenzaken, Onze Minister van Middenstand en Onze Minister van Economie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Mevr. M. AELVOET

De Minister van Middenstand,
GABRIELS

De Minister van Economie,
Ch. PICQUE

F. 2001 — 2210

[2001/11323]

4 JUILLET 2001. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 13 janvier 1995 portant création de la Commission pour l'étiquetage et la Publicité écologiques

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 14 juillet 1991 sur les pratiques du commerce et sur l'information et la protection du consommateur, notamment l'article 29;

Vu l'arrêté royal du 13 janvier 1995 portant création de la Commission pour l'Etiquetage et la Publicité écologiques;

Vu les avis de l'Inspecteur des Finances, donnés les 10 juin 1998 et 14 décembre 1999;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 22 décembre 2000;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 8 février 2001;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Environnement, de Notre Ministre des Classes moyennes et de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 9 de l'arrêté royal du 13 janvier 1995 portant création de la Commission pour l'Etiquetage et la Publicité écologiques est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 9. Aux président, vice-président, membres, membres suppléants et experts de la commission qui n'ont pas qualité d'agent de l'Etat au sens de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant statut des agents de l'Etat, est octroyé, par séance d'une durée de deux heures et demi au moins, un jeton de présence dont le montant est fixé comme suit :

- 123,95 EUR au président,
- 74,37 EUR aux vice-présidents, et
- 12,39 EUR aux membres, membres suppléants et experts.

Pour la période située entre le jour de l'entrée en vigueur du présent arrêté et le 31 décembre 2001, les montants de « 5 000 BEF », de « 3 000 BEF » et de « 500 BEF » sont d'application au lieu des montants de « 123,95 EUR », de « 74,37 EUR » et de « 12,93 EUR », mentionnés à l'alinéa précédent. »

Art. 2. L'article 10, § 1^{er}, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 10. § 1^{er}. Aux président, vice-président, membres, membres suppléants et experts, ayant leur activité principale en dehors de l'agglomération bruxelloise, sont remboursés les frais de parcours qu'ils ont supportés. »

N. 2001 — 2210

[2001/11323]

4 JULI 2001. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 januari 1995 houdende oprichting van de Commissie voor Milieu-etikettering en Milieureclame

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 14 juli 1991 betreffende de handelspraktijken en de voorlichting en bescherming van de consument, inzonderheid op artikel 29;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 januari 1995 houdende oprichting van de Commissie voor Milieu-etikettering en Milieureclame;

Gelet op de adviezen van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 juni 1998 en 14 december 1999;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 22 december 2000;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 8 februari 2000;

Op de voordracht van Onze Minister van Leefmilieu, Onze Minister van Middenstand en Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 9 van het koninklijk besluit van 13 januari 1995 houdende oprichting van de Commissie voor Milieu-etikettering en Milieureclame wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 9. Aan de voorzitter, ondervoorzitter, leden, plaatsvervangende leden en deskundigen van de commissie die geen lid zijn van het rijkspersoneel in de zin bepaald door het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende statuut van het rijkspersoneel, wordt, per vergadering die minstens twee en een half uur duurt, een presentiegeld toegekend waarvan het bedrag vastgesteld is als volgt :

- 123,95 EUR aan de voorzitter,
- 74,37 EUR aan de ondervoorzitters, en
- 12,39 EUR aan de leden, plaatsvervangende leden en deskundigen.

Voor de periode tussen de inwerkingtreding van dit besluit en 31 december 2001 zijn de bedragen « 5 000 BEF », « 3 000 BEF » en « 500 BEF » van toepassing in plaats van de bedragen « 123,95 EUR », « 74,37 EUR » en « 12,93 EUR », vermeld in het vorige lid. »

Art. 2. Artikel 10, § 1, van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 10. § 1. Aan de voorzitter, ondervoorzitter, leden, plaatsvervangende leden en deskundigen die hun hoofdactiviteit hebben buiten de Brusselse agglomeratie, worden de reiskosten terugbetaald die zij hebben gedragen. »

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2001.

Art. 4. Notre Ministre de l'Environnement, Notre Ministre des Classes moyennes et Notre Ministre de l'Economie sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Environnement,
Mme M. AELVOET

Le Ministre des Classes moyennes,
J. GABRIELS

Le Ministre de l'Economie,
C. PICQUE

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2001.

Art. 4. Onze Minister van Leefmilieu, Onze Minister van Middenstand en Onze Minister van Economie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Leefmilieu,
Mevr. M. AELVOET

De Minister van Middenstand,
J. GABRIELS

De Minister van Economie,
C. PICQUE

F. 2001 — 2211

[S - C - 2001/11322]

4 JUILLET 2001. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 mars 1998 relatif aux modalités de fonctionnement de la Commission de la Sécurité des Consommateurs

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des consommateurs, notamment l'article 12;

Vu l'arrêté royal du 2 mars 1998 relatif aux modalités de fonctionnement de la Commission de la Sécurité des Consommateurs;

Vu les avis de l'Inspecteur des Finances, donnés les 10 juin 1998 et 14 décembre 1999;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 22 décembre 2000;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 8 février 2001;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Protection de la Consommation,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 5 de l'arrêté royal du 2 mars 1998 relatif aux modalités de fonctionnement de la Commission de la Sécurité des Consommateurs est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 5. Aux président, vice-président, membres, membres suppléants et experts de la commission qui n'ont pas qualité d'agent de l'Etat au sens de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant statut des agents de l'Etat, est octroyé, par séance d'une durée de deux heures et demi au moins, un jeton de présence dont le montant est fixé comme suit :

- 123,95 EUR au président
- 74,37 EUR aux vice-présidents, et
- 12,39 EUR aux membres, membres suppléants et experts.

Pour la période située entre le jour de l'entrée en vigueur du présent arrêté et le 31 décembre 2001, les montants de « 5 000 BEF », de « BEF 3 000 » et de « BEF 500 » sont d'application aux lieux des montants de « EUR 123,95 », de « EUR 74,37 » et de « EUR 12,93 », mentionnés à l'alinéa précédent.

Art. 2. L'article 6, § 1^{er}, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 6. § 1^{er}. Aux président, vice-président, membres, membres suppléants et experts, ayant leur activité principale en dehors de l'agglomération bruxelloise, sont remboursés les frais de parcours qu'ils ont supportés. »

N. 2001 — 2211

[S - C - 2001/11322]

4 JULI 2001. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 maart 1998 betreffende de werkingswijze van de Commissie voor de Veiligheid van de Consumenten

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van de consumenten, inzonderheid op artikel 12;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 maart 1998 betreffende de werkingswijze van de Commissie voor de Veiligheid van de Consumenten;

Gelet op de adviezen van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 juni 1998 en 14 december 1999;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 22 december 2000;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 8 februari 2001;

Op de voordracht van Onze Minister van Consumentenzaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 5 van het koninklijk besluit van 5 maart 1998 betreffende de werkingswijze van de Commissie voor de Veiligheid van de Consumenten wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 5. Aan de voorzitter, ondervoorzitter, leden, plaatsvervangende leden en deskundigen van de commissie die geen lid zijn van het Rijkspersoneel in de zin bepaald door het koninklijk van 2 oktober 1937 houdende statuut van het Rijkspersoneel, wordt, per vergadering die minstens twee en een half uur duurt, een presentiegeld toegekend waarvan het bedrag vastgesteld is als volgt :

- 123,95 EUR aan de voorzitter,
- 74,37 EUR aan de ondervoorzitter, en
- 12,39 EUR aan de leden, plaatsvervangende leden en deskundigen.

Voor de periode tussen de inwerkingtreding van dit besluit en 31 december 2001 zijn de bedragen « 5 000 BEF », « 3 000 BEF » en « 500 BERF » van toepassing in plaats van de bedragen « 123,95 EUR », « 74,37 EUR » en « 12,39 EUR », vermeld in het vorige lid. »

Art. 2. Artikel 6, § 1, van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 6. § 1. Aan de voorzitter, ondervoorzitter, leden, plaatsvervangende leden en deskundigen die hun hoofdactiviteit hebben buiten de Brusselse agglomeratie, worden de reiskosten terugbetaald die zij hebben gedragen. »